

PU moulding installation guide

Instructions pour l'installation des moulages décoratifs en polyuréthane

Montageanleitung für die Stuckdekoration aus dem Polyurethan

Instrucción de ensamblaje de las molduras decorativas de poliuretano



1. Make markings on the wall using a pencil to define the cornice location .
2. Cut cornice with saw at a 45 degree angle.
3. Apply adhesive along the edges at the back of the cornice as well as the mating surface.
4. Join both cornices together, so that their profiles match. Use special adhesive to attach the items.
5. Ensure proper alignment on joints before nailing.
6. Apply filling knife to process the joints of cornices.
7. Use sand paper to smooth the surface.
8. Cover walls and ceiling with tape. Using brush, coat cornice with paint.

1. Faites des marques de crayon sur le mur pour déterminer l'emplacement de la corniche.
2. À l'aide d'une scie à métaux coupez la corniche à un angle de 45 degrés.
3. Appliquer la colle le long des bords de la surface en arrière de la corniche et sur la surface à coller.
4. Connectez les deux corniches ensemble afin que leurs profils coïncident. Utilisez de la colle spéciale pour les joints des pièces.
5. Avant de planter les clous assurez-vous d'une planéité du joint.
6. Utilisez un couteau pour mettre du mastic sur les joints, traitez les joints des corniches.
7. Pour lisser la surface utilisez le papier de verre.
8. Couvrez les murs et le plafond avec une bande. Peignez la corniche avec un pinceau.

1. Machen Sie die Markierungen mit dem Stift auf der Wand, um die Lage der Stange zu bestimmen.
2. Mit der Handsäge schneiden Sie die Stange im Winkel von 45 Grad aus.
3. Tragen Sie den Kleber an die Ränder der Rückseite der Stange auf, sowie auf die Oberfläche, die Sie kleben werden.
4. Verbinden Sie beide Stangen zusammen, damit deren Profile zusammenpassen. Verwenden Sie den speziellen Kleber für die Verbindung der Erzeugnisse.
5. Vor dem Vernageln vergewissern Sie sich in der Ebenheit der Verbindung.
6. Mit Hilfe von dem Messer für das Fugenspachteln bearbeiten Sie die Verbindungsstellen der Stangen.
7. Zum Schleifen der Oberfläche verwenden Sie das Flintpapier.
8. Bedecken Sie die Wände und die Decke mit dem Tape-Band. Mit dem Pinsel streichen Sie die Stange mit der Farbe an.

1. Efectúe las marcas con un lápiz en la pared para determinar la posición de la cornisa.
2. Usando el serrucho, corte la cornisa con el ángulo de 45 grados.
3. Aplique la cola a lo largo del borde del reverso de la cornisa y también en la superficie que se va a pegar.
4. Junte las ambas cornisas de manera conjunta con el fin de que sus perfiles coincidan. Use la cola especial para juntar los productos.
5. Antes de clavar los clavos, compruebe la rectitud de la unión.
6. Con ayuda de cuchillo para la masilla de las costuras, trate el punto de unión de las cornisas.
7. Use el papel esmeril para pulir la superficie.
8. Tape las paredes y el techo con cinta adhesiva. Use el pincel y pinte la cornisa.